



Европейская экономическая комиссия**Руководящий комитет по потенциалу
и стандартам торговли****Рабочая группа по сельскохозяйственным
стандартам качества****Специализированная секция по разработке
стандарта на семенной картофель****Сорок восьмая сессия**

Женева, 18–19 марта 2021 года

**Доклад о работе сорок восьмой сессии
Специализированной секции по разработке стандарта
на семенной картофель****I. Введение**

1. Настоящая сессия Специализированной секции по разработке стандарта на семенной картофель проходила под председательством г-жи Ханны Кортемаа (Финляндия).
2. Руководитель Секции по вопросам доступа на рынки Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций (ЕЭК ООН) г-н Мика Вепсялайнен приветствовал делегатов сорок восьмой сессии Специализированной секции, проходившей в смешанном формате с устным переводом на официальные языки ЕЭК ООН. Он выразил признательность делегатам за постоянную поддержку ЕЭК ООН, а также за ценную работу, проделанную в прошлом году, и материалы, подготовленные группой, несмотря на продолжающийся кризис COVID-19.
3. Он также обратил внимание на пункты повестки дня, которые будут обсуждаться в течение следующих двух дней, включая, в частности, предварительные результаты нового обследования методов проверки на поражение бактериальными патогенами, поправки к приложениям I и VII к стандарту на семенной картофель и предложения по проекту руководства по производству мини-клубней.
4. Он отметил, что решения Специализированной секции, принятые в ходе сессии, будут направлены Рабочей группе по сельскохозяйственным стандартам качества (РГ.7) для утверждения в ноябре 2021 года.

II. Участники

5. В работе сессии приняли участие представители следующих стран: Австралии, Бельгии, Германии, Греции, Дании, Латвии, Люксембурга, Нидерландов, Новой



Зеландии, Португалии, Российской Федерации, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, Финляндии, Франции, Чехии, Швейцарии и Южной Африки.

6. На ней была также представлена Европейская комиссия.

7. В работе сессии участвовал представитель организации «Евросемена».

III. Утверждение повестки дня

8. Делегации утвердили предварительную повестку дня, отложив обсуждение пунктов 5 и 8 повестки дня («Проект руководства по производству мини-клубней» и «Картофельный вирус моп-топ — курчавость — обмен опытом») до сессии 2022 года.

IV. Вопросы, возникшие после предыдущей сессии

а) Организация Объединенных Наций, Европейская экономическая комиссия Организации Объединенных Наций и вспомогательные органы

9. Руководитель Секции по доступу на рынки Европейской экономической комиссии ООН (ЕЭК ООН) г-н Мика Вепсялайнен подчеркнул, что после предыдущей сессии Специализированной секции в июне 2020 года Руководящий комитет по потенциалу и стандартам торговли провел неофициальную онлайн-сессию 29 июня 2020 года. Он также проинформировал Специализированную секцию о том, что следующая сессия Руководящего комитета запланирована на 21–22 июня 2021 года.

10. Кроме того, он представил информацию об итогах неофициальных виртуальных консультаций Рабочей группы по сельскохозяйственным стандартам качества (РГ.7), проведенных в 2020 году. Он сообщил, что Рабочая группа в рамках межсессионной процедуры утверждения приняла новую Программу работы, в которой изложены будущие направления работы по таким новым темам, как устойчивые продовольственные системы, экономика замкнутого цикла, а также нехрустящая взаимосвязь между устойчивым использованием имеющихся природных ресурсов и мерами по смягчению негативных последствий изменения климата.

11. Он также упомянул о том, что в рамках консультаций РГ.7 2020 года был проведен виртуальный круглый стол ЕЭК ООН-ФАО на тему «Пища для партнерства — устойчивые, стойкие к внешним потрясениям и изменению климата цепочки поставок продовольствия», в ходе которого была подчеркнута сложность проблемы потерь продовольствия и важность сотрудничества государственного и частного секторов в решении этой проблемы. Приложение FeedUP@UN, представляющее собой онлайн-систему сокращения потерь продовольствия, разработанную ЕЭК ООН, было официально представлено во время круглого стола в качестве потенциального решения для переосмысления наших продовольственных систем и повышения эффективности реализации Целей в области устойчивого развития (ЦУР) Организации Объединенных Наций. В заключение он упомянул о том, что в сентябре 2021 года Организация Объединенных Наций проведет первый в истории Саммит по продовольственным системам, и призвал внести вклад в подготовительный этап и само мероприятие.

V. Проект вопросника обследования методов проверки на поражение бактериями

12. На своей сессии 2020 года Специализированная секция рассмотрела и обновила проект вопросника обследования методов проверки на поражение бактериями. Обсуждениями руководила делегат от Соединенных Штатов (докладчик) от имени рабочей группы (Австралия, Бельгия, Соединенное Королевство, Финляндия), и эта группа одобрила окончательный вариант для распространения. В январе 2021 года

секретариат распространил окончательный вариант вопросника обследования методов проверки на поражение бактериями и собирал ответы до марта 2021 года.

13. Докладчик (Соединенные Штаты) представила предварительные результаты обследования и выразила признательность делегациям за их материалы. Она отметила, что на вопросник был получен 51 ответ из 32 стран. Некоторые ответы были представлены лишь частично из-за технических ограничений, недостатков плана обследования или отсутствия конкретного патогена в некоторых странах. Докладчик подчеркнула, что предварительный анализ охватывает небольшую выборку, составляющую около 1/3 от общего числа результатов. Далее она подчеркнула, что «черная ножка» оказалась наиболее распространенным заболеванием, вызываемым бактериальными патогенами. Более того, обследование показало, что клубни являются наиболее часто отбираемым материалом, а ПЦР обгоняет Elisa и IF в качестве наиболее распространенного метода обнаружения.

14. Поскольку некоторые делегации сообщили, что не смогли вовремя заполнить вопросник, было решено вновь открыть вопросник для заполнения еще на четыре недели и проинформировать делегатов о новом периоде открытия. Делегат от Соединенных Штатов подготовит обновленный доклад и, возможно, документ с изложением позиции, который будет опубликован на веб-сайте ЕЭК ООН. Специализированная секция поблагодарила делегата от США за прекрасный анализ результатов обследования методов проверки на поражение бактериями картофеля, связанных с сертификацией семян.

VI. Пересмотр стандарта на семенной картофель

15. После детального обсуждения на сессии 2020 года и решения о пересмотре приложения I к стандарту, в частности определения пребазисной культуры тканей (ПБКТ), Специализированная секция создала рабочую группу под руководством делегации Финляндии (докладчик) в составе делегаций Австралии, Германии, Нидерландов, Соединенного Королевства, а также представителя организации «Евросемена». Рабочая группа провела онлайн-совещание в сентябре 2020 года для рассмотрения приложений I и VII к стандарту на предмет согласованности содержания, определений и терминологии. Впоследствии несколько делегаций представили письменные комментарии, которые Специализированная секция рассмотрела.

16. Делегация Финляндии представила предлагаемые поправки к определениям и терминологии приложений I и VII. Специализированная секция согласовала новые определения ПБКТ в приложении I и определения «материала для размножения», «первоначального материала» и «материнского растения» в приложении VII. Специализированная секция также обсудила и согласовала предложенные поправки к тексту, касающемуся требований к материалу для микроразмножения.

17. Специализированная секция одобрила предложенные поправки к приложению I и приложению VII и решила представить поправки к стандарту на утверждение РГ.7. Далее было решено, что рабочая группа (Австралия, Германия, Нидерланды, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты, Финляндия (докладчик), Южная Африка и «Евросемена») продолжит свою работу по рассмотрению и пересмотру всего стандарта ЕЭК ООН и приложений к нему и включит этот пункт в повестку дня сессии 2022 года.

VII. Проект руководства по производству мини-клубней

18. Специализированная секция решила отложить обсуждение проекта нового руководства по производству мини-клубней и включить его в повестку дня своей сессии 2022 года. Тем временем рабочая группа под руководством Австралии (докладчик), в которую входят Германия, Нидерланды, Новая Зеландия, Соединенное Королевство, Франция, Южная Африка и «Евросемена», рассмотрит новый проект руководства, размещенный на странице совещания 2021 года, чтобы убедиться, что он

отражает изменения в приложении I к стандарту, утвержденные в ходе сессии. Секретариату было предложено организовать онлайн-совещание для рабочей группы в ближайший месяц, чтобы включить новые определения и завершить работу над проектом руководства.

VIII. Пересмотр перечня национальных систем сертификации и перечня сортов

19. На своей сессии 2020 года Специализированная секция приняла решение обновить перечень национальных систем сертификации семенного картофеля и соответствующую контактную информацию, а также перечень сортов под руководством докладчика (Германия).

20. Докладчик представила обновленный перечень национальных систем сертификации (последний раз обновленный в 2019 году), перечень уполномоченных сертификационных органов и перечень сортов. Она поблагодарила делегации за предоставление актуальной информации.

21. Она обратила внимание на добавление новой информации о национальных системах сертификации, полученной от стран, которые не были включены ранее, и отметила, что в первоначальную таблицу была добавлена новая информация (например, минимальные условия ЕС) и ссылки (посадка и партии). Кроме того, она отметила, что в таблице теперь содержится недавно добавленная обзорная информация о различных национальных информационных системах.

22. Она также сообщила, что документы с указанием запрашиваемой национальной информации и возможностью ее сравнения со спецификациями ЕЭК ООН и ЕС были переведены на русский и французский языки. Делегация Соединенных Штатов предложила изучить возможность перевода на испанский язык. Делегация Франции предложила сделать то же самое в отношении перевода на арабский язык. Секретариат будет координировать свою работу с этими делегациями соответствующим образом.

23. Специализированная секция поблагодарила докладчика за подготовку пересмотренных перечней, содержащих обновленную информацию по более чем сорока странам. Специализированная секция решила, что для удобства использования эти обновленные документы должны быть опубликованы на веб-странице ЕЭК ООН по семенному картофелю. Всем другим заинтересованным странам, не заполнившим таблицу, было предложено направить обновленную информацию в секретариат.

IX. Обмен знаниями, укрепление потенциала и руководства

а) Проект руководства по укреплению потенциала

24. Докладчик (Германия) представил пересмотренный проект «Руководства по укреплению потенциала для внедрения системы сертификации семенного картофеля» от имени рабочей группы (Австралия, Нидерланды, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты, Финляндия и Чехия).

25. Руководство посвящено укреплению потенциала стран, намеревающихся создать системы сертификации семенного картофеля. После тщательного изучения руководства Специализированной секцией делегации предложили дополнительный текст, чтобы подчеркнуть важность высококачественного картофеля, а также сокращенное название и ссылку на веб-сайт ЕЭК ООН для получения дополнительной информации. Специализированная секция пришла к выводу, что укрепление потенциала является одним из основных аспектов налаживания и обеспечения производства высококачественного семенного картофеля. Делегаты также согласились дополнить руководство фотографиями, иллюстрирующими учебные мероприятия предыдущих лет. Руководство было одобрено Специализированной секцией.

26. Специализированная секция постановила представить пересмотренное руководство по укреплению потенциала Рабочей группе на сессии в ноябре 2021 года для принятия и последующей публикации на веб-сайте ЕЭК ООН. Специализированная секция поблагодарила докладчика за подготовку обновленного руководства.

b) Обновленная информация о разработке справочной страницы для обмена знаниями и ресурсами в области сертификации семенного картофеля

27. Делегат от Австралии сообщил делегациям, что в ходе 2020 года он создал сайт в формате sharepoint (<https://vicspa.sharepoint.com/sites/UNECESeedPotatoes>), чтобы позволить делегациям загружать соответствующие материалы. Он поблагодарил делегации, уже загрузившие свои материалы, и призвал другие делегации загружать видео, плакаты и фотографии, связанные с деятельностью по семенному картофелю в их странах. В случае возникновения проблем с регистрацией (на сайте) или технических проблем он готов оказать помощь.

28. Специализированная секция решила, что собранные материалы будут рассмотрены на сессии 2022 года.

c) Разработка плаката/документа о преимуществах сертифицированного посевного материала

29. Специализированная секция рассмотрела обновленный плакат, иллюстрирующий преимущества сертифицированного посевного материала, который был подготовлен делегацией Австралии при участии рабочей группы (Австралия, Германия, Зимбабве, Новая Зеландия, Соединенное Королевство).

30. Специализированная секция предложила несколько поправок, чтобы еще более подчеркнуть значение качественного семенного картофеля (в отличие от чистых семян), высокий уровень преимуществ качественного семенного картофеля и продвижение высококачественных семян. Специализированная секция также предложила изменить некоторые фотографии, чтобы отразить новое название и обновленный текст плаката, и согласилась использовать недавно созданный сайт в формате sharepoint для представления фотографий делегатами с надлежащим указанием авторских прав.

31. Специализированная секция одобрила предложенные изменения и решила представить плакат на ноябрьской сессии РГ.7 в 2021 году для принятия и последующей публикации на веб-сайте ЕЭК ООН. В будущем, при условии наличия средств, плакат может размещаться на таких мероприятиях, как Всемирный конгресс по картофелю. Секретариату было предложено изучить наличие ресурсов для оказания помощи в разработке окончательного макета плаката.

d) Рабочие совещания и руководства

32. Специализированная секция приняла к сведению информацию о Всемирном конгрессе по картофелю, проведение которого было отложено из-за пандемии и сейчас намечено на 30 мая — 2 июня 2022 года в Дублине, Ирландия. Специализированная секция решила изучить возможность организации неформального совещания и семинара во время конгресса, при условии наличия финансирования. Организаторы конференции выразили поддержку возможности проведения такого мероприятия.

33. Делегация Австралии сообщила делегатам, что в 2022 году в рамках Всемирного конгресса по картофелю будет организован первый в истории Международный день картофеля. Он призвал делегации обдумать и поддержать эту идею и возможность ежегодного празднования такого дня.

34. Делегат от Южной Африки сообщила о серии семинаров по развитию системы семеноводства картофеля, проведенных в октябре 2020 года, которые организовал у себя Национальный совет по картофелю Кении в сотрудничестве с Агентством США по международному развитию (ЮСАИД) и Международным центром картофеля (МЦК). Она отметила, что Южная Африка представила обзор на тему «Система семеноводства в Южной Африке — доступ фермеров к семенам в рамках развитой централизованной системы семеноводства, пример Южной Африки».

X. Картофельный вирус моп-топ — курчавость

35. Специализированная секция постановила перенести рассмотрение этого пункта на свою сессию 2022 года.

XI. Истинные семена картофеля и рассада картофеля в горшках

36. Специализированная секция продолжила обсуждение и обмен обновленными данными по теме «Истинные семена картофеля» (ИСК).

37. Делегация Нидерландов сообщила, что в производстве ИСК участвуют несколько компаний, и только в прошлом году на регистрацию было подано пять сортов. Один сорт был зарегистрирован на национальном уровне, и ведутся переговоры о регистрации этого сорта на уровне ЕС. Далее он упомянул о том, что ЕС начал эксперимент по ИСК для изучения будущих правил в Европе, в котором примут участие Нидерланды.

38. Делегация Германии подчеркнула растущий интерес к выращиванию картофеля в горшках. Поскольку они не охвачены никакими системами сертификации, Специализированная секция решила обсудить возможные механизмы контроля в будущем.

39. Специализированная секция решила оставить этот пункт в качестве элемента будущей работы и предложила создать рабочую группу (Германия, Нидерланды (докладчик), Соединенное Королевство, Соединенные Штаты, Финляндия, Франция, Южная Африка и «Евросемена») для продолжения обсуждения и последующего предложения возможной поправки к стандарту ЕЭК ООН.

XII. Перенос гербицидов и семенной картофель

40. В рамках пункта, посвященного переносу гербицидов и семенному картофелю, Специализированная секция решила создать рабочую группу (Австралия, Новая Зеландия, Соединенное Королевство (докладчик), Соединенные Штаты, Франция, Южная Африка) для обсуждения этой темы и определения того, может ли она привести к подготовке исследовательского документа или возможных поправок к стандарту.

XIII. Будущая работа

41. Специализированная секция постановила включить следующие пункты в повестку дня своей сессии 2022 года:

- Пересмотр стандарта на семенной картофель.
- Проект руководства по производству мини-клубней.
- Обследование методов проверки на поражение бактериями — выводы и возможность подготовки документа с изложением позиции.

- Укрепление потенциала (разработка справочной страницы для обмена знаниями и ресурсами; плакат о преимуществах сертифицированного посевного материала).
- Размер партии семенного картофеля.
- Обсуждение методики проверки на поражение вирусами находящихся в состоянии покоя клубней картофеля.
- Истинные семена картофеля (ИСК) и рассада картофеля в горшках.
- Новые и появляющиеся болезни и вредители — информация о *Liberibacter* и моли томатной и картофельной.
- Картофельный вирус mop-top — курчавость: обмен опытом.
- Перенос гербицидов и семенной картофель.

XIV. Прочие вопросы

42. Специализированная секция поблагодарила секретариат за организацию сессии в смешанном онлайн-формате и с устным переводом на русский и французский языки, что позволило принять участие гораздо большему числу делегаций.

43. Специализированная секция приняла к сведению сроки проведения сессии Специализированной секции в 2022 году (17–18 марта 2022 года) и согласилась изучить возможность проведения неофициальной сессии и рабочего совещания в связи со Всемирным конгрессом по картофелю. В 2021 году совещание докладчиков проводиться не будет из-за ситуации с COVID-19.

44. В связи с назначением г-жи Лилианы Анноваци-Яакаб на должность руководителя Секции лесного хозяйства и лесоматериалов ЕЭК ООН-ФАО, Специализированная секция поблагодарила ее за многолетнюю работу и плодотворное сотрудничество.

XV. Выборы должностных лиц

45. Специализированная секция избрала г-жу Ханну Кортемаа (Финляндия) своим Председателем, а г-жу Нину Зидак (Соединенные Штаты) и г-на Найджела Крампа (Австралия) заместителями Председателя.

XVI. Утверждение доклада

46. Специализированная секция утвердила доклад о работе своей сорок восьмой сессии (ECE/CTCS/WP.7/GE.6/2021/2) с использованием письменной процедуры.